

*Trade mark jew sinjal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* Trade mark verbali Spanjola "LETORO" (Nru 465 635), għal prodotti fil-klassijiet 24 u 25, u t-trade marks figurattivi Spanjoli li jinkludu l-element verbali "TORO" (Nru 802 043), għal prodotti fil-klassi 25.

*Deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni:* Oppożizjoni milqugħha u applikazzjoni għar-registrazzjoni miċħuda

*Deċiżjoni tal-Bord tal-Appell:* Appell miċhud.

**Motivi invokati:** Interpretazzjoni żbaljata tal-Artikolu 8(1)(b) tar-Regolament Nru 207/2009 dwar it-trade mark Komunitarja; eżiżenza ta' deciżjoni preċedenti tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni li tikkonkludi li t-trade marks "TORO" u "LETORO" huma kompatibbli; kif ukoll il-fatt li mill-provi tal-użu prodotti ma jirriżultax użu tat-trade marks Spanjoli "LETORO" (verbali) u "TORO" (figurattiva).

— tilqa', konsegwentement, l-applikazzjoni għar-registrazzjoni tat-trade mark Komunitarja Nru 4 769 279 TORO XL fil-klassi 33; u

— tikkundanna għall-ispejjeż lil kull parti li topponi dan ir-rikors.

### **Motivi u argumenti prinċipali**

*Applikant għat-trade mark Komunitarja:* ir-rikorrenti.

*Trade mark Komunitarja kkoniernata:* Trade mark verbali "TORO XL" (Applikazzjoni għar-registrazzjoni Nru 4 769 279), għal prodotti u servizzi fil-klassijiet 32, 33 u 43.

*Proprietarju tat-trade mark jew tas-sinjal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* INDUSTRIA LICORERA QUEZALTECA S.A.

*Trade mark jew sinjal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* Trade mark Komunitarja figurattiva (Nru 4 027 124) li tħalli l-ittri "XL", għal prodotti fil-klassi 33 (xorb alkoholiku).

**Rikors ippreżentat fl-14 ta' April 2010 — Grupo Osborne vs UASI — Industria Licorera Quezalteca (TORO XL)**

(**Kawża T-169/10**)

(2010/C 148/79)

Lingwa tar-rikors: l-Ispanjol

### **Partijiet**

Rikorrenti: Grupo Osborne, SA (El Puerto de Santa María, Spanja) (rappreżentant: J. Iglesias Monravá, avukat)

Konvenut: L-Uffiċċju ghall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni)

Parti oħra quddiem il-Bord tal-Appell: Industria Licorera Quezalteca, SA

### **Talbiet tar-rikorrenti**

— tannulla d-deciżjoni tat-Tieni Bord tal-Appell tal-UASI, tat-22 ta' Jannar 2010, fil-Każ R 223/2009-2, li tirrifjuta r-registrazzjoni tat-trade mark Komunitarja Nru 4 769 279 TORO XL fil-klassi 33;

*Deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni:* Oppożizjoni miċħuda

*Deċiżjoni tal-Bord tal-Appell:* Oppożizjoni milqugħha u applikazzjoni għar-registrazzjoni miċħuda.

**Motivi invokati:** Interpretazzjoni żbaljata tal-Artikolu 8(1)(b) tar-Regolament Nru 207/2009, dwar it-trade mark Komunitarja.

**Rikors ippreżentat fil-15 ta' April 2010 — Slovak Telekom vs Il-Kummissjoni**

(**Kawża T-171/10**)

(2010/C 148/80)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

### **Partijiet**

Rikorrenti: Slovak Telekom a.s. (Bratislava, Ir-Repubblika Slovaka) (rappreżentanti: D. Geradin, L. Kjølbye u M. Maier, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

## Talbiet tar-rikorrenti

- tannulla d-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2010) 902, tat-8 ta' Frar 2010, dwar proċedura skont l-Artikoli 18(3) u 24(1) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 1/2003<sup>(1)</sup> (Kaž COMP/39523 — Slovak Telekom); u
- tikkundanna lill-Kummissjoni ghall-ispejjeż.

## Motivi u argumenti prinċipali

Permezz ta' dan ir-rikors, ir-rikorrenti titlob, skont l-Artikolu 263 TFUE, l-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2010) 902, tat-8 ta' Frar 2010, li tordnalha, abbaži tal-Artikoli 18(3) u 24(1) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 1/2003, tipprovdi certa informazzjoni fil-kuntest tal-Kaž COMP/39523 — Slovak Telekom, dwar proċedura skont l-Artikolu 102 TFUE, u li timponilha pagamenti ta' penalitā perijodiċi fil-kaž ta' nuqqas ta' osservanza ta' din id-deciżjoni.

Insostenn tal-argumenti tagħha, ir-rikorrenti tressaq it-tlett motivi seguenti.

L-ewwel nett, ir-rikorrenti tinvoka żball ta' ligi fir-rigward tal-kompetenza tal-Kummissjoni li titlob, skont l-Artikolu 18(3) tar-Regolament Nru 1/2003, informazzjoni dwar perijodu preċedenti ghall-adeżjoni tar-Repubblika Slovakka mal-Unjoni Ewropea. Qabel l-1 ta' Mejju 2004, il-Kummissjoni ma kellhiex il-kompetenza li tapplika d-dritt tal-Unjoni Ewropea sabiex twettaq investigazzjonijiet fit-territorju tar-Repubblika Slovakka. Għaldaqstant, hija ma tistax tuża s-setgħat investigattivi mogħiġja lilha mill-Artikolu 18(3) tar-Regolament Nru 1/2003 sabiex tikseb informazzjoni dwar dan l-istess perijodu.

It-tieni nett, ir-rikorrenti ssostni li d-deciżjoni kkontestata għandha tiġi annullata peress li tikser il-prinċipju tal-ekwità proċedurali stabbilit fl-Artikolu 41(1) tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali<sup>(2)</sup>. L-investigazzjoni tal-Kummissjoni dwar l-agħir ta' Slovak Telekom matul perijodu li fih id-dritt tal-Unjoni Ewropea ma kienx applikabbi u ma kellux jiġi osservat mir-rikorrenti hija tali li tippregħudiha lir-rikorrenti. Il-Kummissjoni tista' tiehu din l-informazzjoni inkunsiderazzjoni fil-kuntest tal-evalwazzjoni tagħha. Fil-fatt, id-deciżjoni kkontestata tindika b'mod ċar li din hija l-intenzjoni tal-Kummissjoni.

It-tielet nett, ir-rikorrenti ssostni li d-deciżjoni kkontestata għandha tiġi annullata peress li tikser il-prinċipju ta' proporzjonalitā kif previst mill-Artikolu 18(3) tar-Regolament Nru 1/2003, li jipprovdi li l-Kummissjoni tista' titlob lill-imprizzi sabiex jipprovdu l-informazzjoni neċċessarja kollha. Madankollu, fil-kaž ta' Slovak Telekom, il-Kummissjoni ma stabbilixx ir-

rabta meħtieġa bejn l-informazzjoni mitluba ghall-perijodu li jippreċċedi l-adeżjoni u l-agħir allegatament illegali wara l-1 ta' Mejju 2004. Għalhekk, jirriżulta li l-Kummissjoni ma għandhiex bżonn l-informazzjoni jew id-dokumenti relatati mal-perijodu li jippreċċedi l-adeżjoni sabiex tevalwa jekk l-agħir ta' Slovak Telekom wara l-adeżjoni huwiex konformi mad-dritt tal-Unjoni Ewropea.

<sup>(1)</sup> Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1/2003, tas-16 Diċembru 2002, fuq l-implimentazzjoni tar-regoli tal-kompetizzjoni minnżejjin fl-Artikoli 81 u 82 tat-Trattat (GU Edizzjoni Specjal bil-Malti, Kapitolu 8, Vol. 2, p. 205)

<sup>(2)</sup> Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea (GU 2010, C 83, p. 389)

## Digriet tal-Qorti Ĝenerali tat-23 ta' Marzu 2010 — Franzia vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-279/07)<sup>(1)</sup>

(2010/C 148/81)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Il-President tar-Raba' Awla ordna t-thassir tal-kawża.

<sup>(1)</sup> GU C 211, 08.09.2007.

## Digriet tal-Qorti Ĝenerali tat-23 ta' Marzu 2010 — Caisse Nationale des Caisses d'Epargne et de Prévoyance vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-289/07)<sup>(1)</sup>

(2010/C 148/82)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Il-President tar-Raba' Awla ordna t-thassir tal-kawża.

<sup>(1)</sup> GU C 235, 06.10.2007.